2026 年 10 月 7 日

健康与医学 CET-6 / KAOYAN / IELTS / TOEFL 551 词

Plague epidemic risk in Russia low after death of lab technician, WHO says

WHO称俄罗斯实验室技术员死亡后鼠疫流行风险较低

难度 进阶 · CET-6 425-500 · KAOYAN 50-65 · IELTS 6-6.5 · TOEFL 4-4.5



图片：The Guardian

The World Health Organization has said the risk of an epidemic in Russia is low after the sudden death of a lab technician who worked at a plague research institute in Siberia.

Darya Shipilova, who was 28, died last week, two days after falling ill. Russian media reports suggested she may have become infected after an accident at her workplace , where dangerous pathogens are kept and studied.

Russian authorities have downplayed the incident and say Shipilova died of “pneumonia of an unknown aetiology” . Strict quarantine measures have been imposed at the research centre in the city of Irkutsk and in several neighbouring hospitals.

Christian Lindmeier, a WHO spokesperson, said on Tuesday that there was no sign of a wider outbreak. “All of the patients’ contacts have reportedly been identified and are being monitored for illness, and none to date have shown symptoms of illness,” he said.

Russian officials were still investigating whether viral pneumonic plague caused Shipilova’s death but the WHO had

重点词汇

13 词条

epidemic*
n 流行病

symptoms*
n 症状

conflicting*
adj 相互矛盾的

infectious*
adj 传染性的

imposed*
v 强制实施

outbreak*
n 爆发

transparent*
adj 透明的

pathogens*
n 病原体

来源：The Guardian | www.theguardian.com | 卫报原文转载已署名并保留原文链接；部分内容另需注册或订阅。

Plague epidemic risk in Russia low after death of lab technician, WHO says / 续

assessed the health risk as “moderate to low” for Irkutsk, “low” for the rest of Russia and “very low” for Europe , he said.

WHO chief Tedros Adhanom Ghebreyesus urged Russia on Tuesday to be transparent about Shipilova’s death.

“Timely, complete and transparent information sharing under the International Health Regulations is essential to clarify conflicting reports and enable an accurate assessment of potential public health risks,” he wrote on X.

According to Russian media, 60 of Shipilova’s colleagues have been locked in the institute where she worked since Friday, sleeping on the floors and chairs while tests are carried out. Similar measures have been imposed in five hospitals, with relatives forbidden to see patients.

The Kremlin’s spokesperson, Dmitry Peskov, urged people on Tuesday not to listen to rumours but to rely on statements from Russia’s health watchdog, Rospotrebnadzor. It said the situation in Irkutsk was stable , with no new infectious disease cases reported among institute employees.

Washington has been watching developments closely . The US secretary of state, Marco Rubio, called on Moscow on Tuesday to release more details about the case. “I think it’s incumbent upon Russia to obviously share more information with the world,” he said. “We’re watching it very closely, hour by hour.”

The Wall Street Journal reported that the US state department had sent Russia a confidential diplomatic communication known as a demarche warning Moscow that failure to disclose details runs counter to its international health obligations.

Trump said on Tuesday that he was due to speak shortly with Russian president Vladimir Putin about the technician’s death.

skip past newsletter promotion

after newsletter promotion

“I have a call scheduled, yes,” Trump told reporters at the White House when asked if he had spoken to Putin on the issue yet, adding that it would happen “very soon”.

Trump had said earlier that his administration was willing to offer assistance. “I hate to see them having it. We’ll help. Everybody who has that kind of a problem, we’ll always help,” he told reporters.

In an apparent mirror response, Rospotrebnadzor announced that Russia was prepared to assist the US in combating its own outbreaks of infectious diseases.

“The situation regarding dangerous infectious diseases remains unstable,” it said, highlighting a “significantly worsened” measles situation in three US states and a “fatal case of plague” recorded in New Mexico in June.

重点词汇

13 词条

monitored*

v 监测

investigating*

v 调查

assessment*

n 评估

disclose*

v 披露

combating*

v 抗击

来源：The Guardian | www.theguardian.com | 卫报原文转载已署名并保留原文链接；部分内容另需注册或订阅。

Plague epidemic risk in Russia low after death of lab technician, WHO says / 续

*With Agence France-Presse

重点词汇
13 词条

阅读笔记

来源：The Guardian | www.theguardian.com | 卫报原文转载已署名并保留原文链接；部分内容另需注册或订阅。